

GEMENSAMMA EES-KOMMITTÉNS BESLUT

nr 200/2016

av den 30 september 2016

om ändring av bilaga IX (Finansiella tjänster) till EES-avtalet [2017/277]

GEMENSAMMA EES-KOMMITTÉN HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av avtalet om Europeiska ekonomiska samarbetsområdet (nedan kallat *EES-avtalet*), särskilt artikel 98, och av följande skäl:

- (1) Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1094/2010 av den 24 november 2010 om inrättande av en europeisk tillsynsmyndighet (Europeiska värdepappers- och marknadsmyndigheten), om ändring av beslut nr 716/2009/EG och om upphävande av kommissionens beslut 2009/79/EG ⁽¹⁾ ska införlivas med EES-avtalet.
- (2) EU:s och EES- och Eftastaternas finans- och ekonomiministrar välkomnade i sina slutsatser ⁽²⁾ av den 14 oktober 2014 i avtalet om införlivande av EU-förordningarna om inrättande av europeiska tillsynsmyndigheter i EES-avtalet den välavvägd lösningen mellan de avtalsslutande parterna, i vilken såväl uppbyggnaden av och målen för EU-förordningarna om inrättande av europeiska tillsynsmyndigheter (nedan kallade *EU:s europeiska tillsynsmyndigheter*) och EES-avtalet samt rättsliga och politiska begränsningar i EU och i EES- och Eftastaterna har beaktats.
- (3) EU:s och EES- och Eftastaternas finans- och ekonomiministrar betonade att Eftas övervakningsmyndighet, i enlighet med EES-avtalets tvåpelarstruktur, kommer att anta de beslut som riktas till de behöriga myndigheterna i EES- och Eftastaterna eller marknadsoperatörer i EES- och Eftastaterna. EU:s europeiska tillsynsmyndigheter kommer att vara behöriga att vidta åtgärder som inte är bindande, såsom antagande av rekommendationer och icke-bindande medling, även gentemot EES- och Eftastaternas behöriga myndigheter och marknadsoperatörer. Åtgärder på båda sidor ska om lämpligt föregås av samråd, samordning eller utbyte av information mellan EU:s europeiska tillsynsmyndigheter och Eftas övervakningsmyndighet.
- (4) För att säkerställa att expertis inom EU:s europeiska tillsynsmyndigheter integreras i förfarandet och konsekvens mellan de två pelarna kommer enskilda beslut och formella yttranden från Eftas övervakningsmyndighet som riktar sig till en eller flera enskilda behöriga myndigheter eller marknadsoperatörer i EES- och Eftastaterna att antas på grundval av utkast som utarbetas av EU:s behöriga europeiska tillsynsmyndighet. Detta kommer att bevara de centrala fördelarna med tillsyn genom en gemensam myndighet.
- (5) De avtalsslutande parterna är eniga om att detta beslut genomför det avtal som återspeglas i dessa slutsatser, och bör därför tolkas i överensstämmelse med de principer som de innehåller.
- (6) Bilaga IX till EES-avtalet bör därför ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Följande ska införas efter punkt 31g (Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1093/2010) i bilaga IX till EES-avtalet:

- "31h. **32010 R 1094:** Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1094/2010 av den 24 november 2010 om inrättande av en europeisk tillsynsmyndighet (Europeiska försäkrings- och tjänstepensionsmyndigheten), om ändring av beslut nr 716/2009/EG och om upphävande av kommissionens beslut 2009/79/EG (EUT L 331, 15.12.2010, s. 48).

Bestämmelserna i förordningen ska, för tillämpningen av detta avtal, tillämpas med följande anpassningar:

- a) Eftastaternas behöriga myndigheter och Eftas övervakningsmyndighet ska, bortsett från rösträtt, ha samma rättigheter och skyldigheter som de behöriga myndigheterna i EU-medlemsstaterna i det arbete som utförs av Europeiska tillsynsmyndigheten (Europeiska försäkrings- och tjänstepensionsmyndigheten), nedan kallad *myndigheten*, dess tillsynsstyrelse, och alla förberedande organ inom myndigheten, inklusive interna kommittéer och paneler, med förbehåll för bestämmelserna i detta avtal.

⁽¹⁾ EUT L 331, 15.12.2010, s. 48.

⁽²⁾ Rådets slutsatser – EU:s och EES- och Eftastaternas finans- och ekonomiministrar, 14178/1/14 REV 1.

Utan att det påverkar tillämpningen av artiklarna 108 och 109 i detta avtal ska myndigheten, utan rösträtt, ha rätt att delta i arbetet i Eftas övervakningsmyndighet och dess förberedande organ när Eftas övervakningsmyndighet, med avseende på Eftastaterna, utför myndighetens uppgifter enligt detta avtal.

Arbetsordningen för myndigheten och Eftas övervakningsmyndighet ska ge full verkan åt deras deltagande, samt Eftastaternas behöriga myndigheter, i varandras arbete enligt vad som anges i detta avtal.

- b) Utan hinder av bestämmelserna i protokoll 1 till detta avtal, och såvida inte annat föreskrivs i detta avtal, ska *medlemsstat(er)* och *behöriga myndigheter*, utöver deras innebörd i förordningen, anses inbegripa Eftastaterna och deras respektive behöriga myndigheter.
- c) Om inte annat föreskrivs i detta avtal ska myndighetens interna arbetsordning gälla i tillämpliga delar vad gäller frågor som rör Eftas behöriga myndigheter och finansinstitut. Framför allt ska utarbetandet av utkast till Eftas övervakningsmyndighet omfattas av samma interna förfaranden som utarbetandet av beslut som antagits om liknande frågor som rör EU-medlemsstaterna, inklusive deras behöriga myndigheter och finansinstitut.
- d) Om inte annat föreskrivs i detta avtal ska myndigheten och Eftas övervakningsmyndighet samarbeta, utbyta information och samråda med varandra vid tillämpningen av förordningen, i synnerhet innan åtgärder vidtas.

I händelse av tvist mellan myndigheten och Eftas övervakningsmyndighet ska myndighetens ordförande och kollegiet i Eftas övervakningsmyndighet, när det gäller administrationen av bestämmelserna i förordningen, med beaktande av hur brådskande ärendet är, utan onödigt dröjsmål sammankalla till ett möte för att nå samförstånd. Om sådant samförstånd inte uppnås får myndighetens ordförande eller Eftas övervakningsmyndighets kollegium begära att de avtalsslutande parterna hänskjuter frågan till gemensamma EES-kommittén som ska behandla den i enlighet med artikel 111 i detta avtal, vilken ska gälla i tillämpliga delar. I enlighet med artikel 2 i gemensamma EES-kommitténs beslut nr 1/94 av den 8 februari 1994 om antagande av arbetsordningen för gemensamma EES-kommittén (EGT L 85, 30.3.1994, s. 60) får en avtalsslutande part begära omedelbart anordnande av möten under brådskande omständigheter. Trots vad som sägs i denna punkt får en avtalsslutande part när som helst hänskjuta ärendet till gemensamma EES-kommittén på eget initiativ i enlighet med artiklarna 5 och 111 i detta avtal.

- e) Hänvisningar till andra rättsakter i förordningen ska betraktas som relevanta i den mån och i den form som rättsakterna är införlivade med detta avtal.
- f) I artikel 1 ska följande ändringar göras med avseende på Eftastaterna:
 - i) I punkt 4 ska orden 'eller Eftas övervakningsmyndighet, allt efter omständigheterna,' införas efter 'myndigheten'.
 - ii) Punkt 5 ska ha följande lydelse:

'Bestämmelserna i denna förordning ska inte påverka Eftas övervakningsmyndighets befogenheter, särskilt befogenheten i enlighet med artikel 31 i avtalet mellan Eftastaterna om upprättande av en övervakningsmyndighet och en domstol, att säkerställa överensstämmelse med EES-avtalet eller det avtalet.'

- g) Artikel 9.5 ska ändras på följande sätt:

- i) Orden 'myndigheten' i första stycket ska, med avseende på Eftastaterna, ersättas med 'Eftas övervakningsmyndighet'.

- ii) Det andra och tredje stycket ska, med avseende på Eftastaterna, ha följande lydelse:

'Beslut av Eftas övervakningsmyndighet ska utan onödigt dröjsmål antas på grundval av utkast som utarbetas av myndigheten på eget initiativ eller på begäran av Eftas övervakningsmyndighet.'

Eftas övervakningsmyndighet ska med lämpliga mellanrum se över det beslut som avses i de två första styckena, dock minst en gång var tredje månad. Om beslutet inte förlängts efter dessa tre månader ska det automatiskt upphöra att gälla.

Eftas övervakningsmyndighet ska så snart som möjligt efter antagandet av det beslut som avses i de två första styckena underrätta myndigheten om den dag det upphör att gälla. I god tid före utgången av den tremånadersperiod som avses i tredje stycket ska myndigheten till Eftas övervakningsmyndighet lämna slutsatser, som vid behov åtföljs av ett förslag. Eftas övervakningsmyndighet får underrätta myndigheten om alla förändringar den anser relevant för översynen.

En Eftastat får begära att Eftas övervakningsmyndighet omprövar sina beslut. Eftas övervakningsmyndighet ska översända denna begäran till myndigheten. I detta fall ska myndigheten i enlighet med det förfarande som anges i artikel 44.1 andra stycket, överväga att utarbeta ett nytt utkast till Eftas övervakningsmyndighet.

Om myndigheten ändrar eller återkallar ett beslut samtidigt med det beslut som antogs av Eftas övervakningsmyndighet ska myndigheten utan onödigt dröjsmål utarbeta ett utkast till Eftas övervakningsmyndighet.

h) I artikel 16.4 ska orden 'Eftastaternas ständiga kommitté och Eftas övervakningsmyndighet' införas efter 'kommissionen'.

i) Artikel 17 ska ändras på följande sätt:

i) Orden 'unionsrätten' ska ersättas med 'EES-avtalet'.

ii) I punkt 1 ska orden 'eller Eftas övervakningsmyndighet, allt efter omständigheterna,' införas efter 'myndigheten'.

iii) I punkt 2 ska orden 'Eftastaternas ständiga kommitté, Eftas övervakningsmyndighet' införas efter 'kommissionen'.

iv) Följande stycke läggs till i punkt 2:

'Om myndigheten utreder påstådda överträdelser eller underlåtelser att tillämpa EES-avtalet med beaktande av en behörig myndighet i en Eftastat ska den underrätta Eftas övervakningsmyndighet om arten av och syftet med utredningen och därefter regelbundet förse den med nödvändig uppdaterad information så att Eftas övervakningsmyndighet på lämpligt sätt kan utföra sina uppgifter enligt punkterna 4 och 6.'

v) Det andra stycket i punkt 3 ska, med avseende på Eftastaterna, ha följande lydelse:

'Den behöriga myndigheten ska inom tio arbetsdagar från mottagandet av rekommendationen, underrätta myndigheten och Eftas övervakningsmyndighet om de åtgärder den har vidtagit, eller avser att vidta, för att säkerställa överensstämmelse med EES-avtalet.'

vi) Punkterna 4 och 5 ska, med avseende på Eftastaterna, ha följande lydelse:

'4. Om den behöriga myndigheten inte har rättat sig efter EES-avtalet inom en månad från mottagandet av myndighetens rekommendation får Eftas övervakningsmyndighet avge ett formellt yttrande med krav på den behöriga myndigheten att vidta nödvändiga åtgärder för att rätta sig efter EES-avtalet. Eftas övervakningsmyndighet ska i sitt formella yttrande beakta myndighetens rekommendation.

Eftas övervakningsmyndighet ska avge ett sådant formellt yttrande senast tre månader efter antagandet av rekommendationen. Eftas övervakningsmyndighet får förlänga denna tidsfrist med en månad.

Formella yttranden från Eftas övervakningsmyndighet ska, utan onödigt dröjsmål, antas på grundval av utkast som utarbetas av myndigheten på eget initiativ eller på begäran från Eftas övervakningsmyndighet.

De behöriga myndigheterna ska förse myndigheten och Eftas övervakningsmyndighet med all nödvändig information.

5. Den behöriga myndigheten ska inom tio arbetsdagar från mottagandet av det formella yttrande som avses i punkt 4, underrätta myndigheten och Eftas övervakningsmyndighet om de åtgärder den har vidtagit, eller avser att vidta, för att rätta sig efter det formella yttrandet.'

vii) Orden i punkt 6 första stycket 'utan att det påverkar kommissionens befogenheter i enlighet med artikel 258 i EUF-fördraget' ska, med avseende på Eftastaterna, ersättas med 'utan att det påverkar befogenheterna för Eftas övervakningsmyndighet i enlighet med artikel 31 i avtalet mellan Eftastaterna om upprättande av en övervakningsmyndighet och en domstol', och 'myndigheten' ska ersättas med 'Eftas övervakningsmyndighet'.

viii) Det andra stycket i punkt 6 ska, med avseende på Eftastaterna, ha följande lydelse:

'Beslut av Eftas övervakningsmyndighet ska utan onödigt dröjsmål antas på grundval av utkast som utarbetas av myndigheten på eget initiativ eller på begäran från Eftas övervakningsmyndighet.'

ix) Punkt 8 ska, med avseende på Eftastaterna, ha följande lydelse:

'8. Eftas övervakningsmyndighet ska årligen offentliggöra information om vilka behöriga myndigheter och finansinstitut i Eftastaterna som inte har följt de formella yttranden eller beslut som avses i punkterna 4 och 6.'

j) Artikel 18 ska ändras på följande sätt:

i) Orden 'myndigheten' i punkterna 3 och 4 ska, med avseende på Eftastaterna, ersättas med 'Eftas övervakningsmyndighet'.

ii) Följande stycke ska läggas till i punkterna 3 och 4:

'Beslut av Eftas övervakningsmyndighet ska utan onödigt dröjsmål antas på grundval av utkast som utarbetas av myndigheten på eget initiativ eller på begäran från Eftas övervakningsmyndighet.'

iii) Orden i punkt 4 'utan att det påverkar kommissionens befogenheter i enlighet med artikel 258 i EUF-fördraget' ska, med avseende på Eftastaterna, ersättas med 'utan att det påverkar befogenheterna för Eftas övervakningsmyndighet i enlighet med artikel 31 i avtalet mellan Eftastaterna om upprättande av en övervakningsmyndighet och en domstol.'

k) Artikel 19 ska ändras på följande sätt:

i) I punkt 1 ska orden 'eller Eftas övervakningsmyndighet, allt efter omständigheterna,' införas efter 'myndigheten'.

ii) I punkt 3 ska 'i EU-medlemsstaterna' införas efter 'med bindande verkan för de berörda behöriga myndigheterna'.

iii) Följande stycken ska läggas till i punkt 3:

'Om det enbart är de behöriga myndigheterna i Eftastaterna som berörs, och om dessa myndigheter inte lyckas nå en överenskommelse inom den förlikningsfas som avses i punkt 2, får Eftas övervakningsmyndighet fatta ett beslut för att lösa tvisten och ålägga dem att vidta en specifik åtgärd eller avstå från en åtgärd, med bindande verkan för de berörda behöriga myndigheterna, för att säkerställa överensstämmelse med EES-avtalet.

Om de behöriga myndigheterna i en eller flera EU-medlemsstater och en eller flera Eftastater berörs, och om dessa myndigheter inte lyckas nå en överenskommelse inom den förlikningsfas som avses i punkt 2, får myndigheten och Eftas övervakningsmyndighet fatta ett beslut för att lösa tvisten och ålägga dem att vidta en specifik åtgärd eller avstå från en åtgärd, med bindande verkan för de berörda behöriga myndigheterna för att säkerställa överensstämmelse med EES-avtalet.

Beslut av Eftas övervakningsmyndighet ska utan onödigt dröjsmål antas på grundval av utkast som utarbetas av myndigheten på eget initiativ eller på begäran från Eftas övervakningsmyndighet.'

iv) Orden i punkt 4 'utan att det påverkar kommissionens befogenheter i enlighet med artikel 258 i EUF-fördraget' ska, med avseende på Eftastaterna, ersättas med 'utan att det påverkar befogenheterna för Eftas övervakningsmyndighet i enlighet med artikel 31 i avtalet mellan Eftastaterna om upprättande av en övervakningsmyndighet och en domstol', 'myndigheten' ska ersättas med 'Eftas övervakningsmyndighet' och 'unionsrätten' ska ersättas med 'EES-avtalet'.

v) I punkt 4 ska följande stycke läggas till:

'Beslut av Eftas övervakningsmyndighet ska utan onödigt dröjsmål antas på grundval av utkast som utarbetas av myndigheten på eget initiativ eller på begäran från Eftas övervakningsmyndighet.'

l) Följande stycken ska läggas till i artikel 20:

'Om det enbart är de behöriga myndigheterna i Eftastaterna som berörs, får Eftas övervakningsmyndighet fatta ett beslut i enlighet med artiklarna 19.3 och 19.4.

Om de behöriga myndigheterna i en eller flera EU-medlemsstater och en eller flera Eftastater berörs får myndigheten respektive Eftas övervakningsmyndighet anta ett beslut i enlighet med artiklarna 19.3 och 19.4.

Beslut av Eftas övervakningsmyndighet ska utan onödigt dröjsmål antas på grundval av utkast som, när så är lämpligt, utarbetas av myndigheten, den europeiska tillsynsmyndigheten (Europeiska bankmyndigheten) och/eller Europeiska tillsynsmyndigheten (Europeiska värdepappers- och marknadsmyndigheten), på eget initiativ eller på begäran från Eftas övervakningsmyndighet. Myndigheten, den europeiska tillsynsmyndigheten (Europeiska bankmyndigheten) och Europeiska tillsynsmyndigheten (Europeiska värdepappers- och marknadsmyndigheten) ska, när så är lämpligt, i enlighet med artikel 56, nå fram till gemensamma ståndpunkter och anta beslut och/eller utkast samtidigt.'

m) I artikel 21.4 ska orden ', eller Eftas övervakningsmyndighet, allt efter omständigheterna,' införas efter 'myndigheten'.

n) I artiklarna 22.4 och 34.1 ska orden ', Eftas övervakningsmyndighet eller Eftastaternas ständiga kommitté' införas efter 'Europaparlamentet, rådet eller kommissionen'.

o) I artikel 35.5 ska orden ', till den nationella centralbanken' inte gälla Liechtenstein.

p) I artikel 38 ska följande ändringar göras med avseende på Eftastaterna:

i) Orden 'myndigheten', 'myndigheten och kommissionen', 'myndigheten, kommissionen' och 'kommissionen och myndigheten' ska ersättas med 'Eftas övervakningsmyndighet'.

ii) 'Rådet' ska ersättas med 'Eftastaternas ständiga kommitté'.

iii) Följande stycke ska läggas till efter fjärde stycket i punkt 2:

'Eftas övervakningsmyndighet ska utan onödigt dröjsmål översända den berörda Eftastatens anmälan till myndigheten och kommissionen. Beslutet av Eftas övervakningsmyndighet att behålla, ändra eller återkalla ett beslut ska fattas på grundval av utkast som utarbetas av myndigheten på eget initiativ eller på begäran av Eftas övervakningsmyndighet.'

iv) Följande stycke ska läggas till efter tredje stycket i punkt 3:

'Eftas övervakningsmyndighet ska utan onödigt dröjsmål översända Eftastatens anmälan till myndigheten, kommissionen och rådet.'

v) Följande stycke ska läggas till efter första stycket i punkt 4:

'Eftas övervakningsmyndighet ska utan onödigt dröjsmål översända Eftastatens anmälan till myndigheten, kommissionen och rådet.'

vi) Följande punkt ska läggas till:

'6. Om ett beslut, i ett ärende som omfattas av artikel 19.3 jämförd med artikel 20 som, i förekommande fall, avser en tvist som också inbegriper de behöriga myndigheterna i en eller flera Eftastater, uppskjuts eller upphör att gälla enligt denna artikel ska ett samtidigt beslut av Eftas övervakningsmyndighet i ärendet i fråga också uppskjutas eller upphöra att gälla.

Om myndigheten, i dessa ärenden, ändrar eller återkallar sitt beslut ska myndigheten utan onödigt dröjsmål utarbeta ett utkast till Eftas övervakningsmyndighet.'

q) Artikel 39 ska ändras på följande sätt:

i) Följande stycke ska läggas till i punkt 1:

'När myndigheten utarbetar ett utkast till Eftas övervakningsmyndighet enligt denna förordning ska myndigheten underrätta Eftas övervakningsmyndighet, fastställa en tidsfrist inom vilken Eftas övervakningsmyndighet får godkänna varje fysisk eller juridisk person, inbegripet en behörig myndighet som är mottagare av det beslut som ska fattas att lämna synpunkter i ärendet med full hänsyn till hur brådskande och komplex frågan är samt vilka konsekvenser den kan få.'

ii) Följande stycken ska läggas till i punkt 4:

'Om Eftas övervakningsmyndighet har fattat ett beslut i enlighet med artiklarna 18.3 eller 18.4 ska den med lämpliga mellanrum ompröva det beslutet. Eftas övervakningsmyndighet ska underrätta myndigheten om en kommande översyn, samt om alla förändringar som är relevanta för översynen.

Beslutet från Eftas övervakningsmyndighet att ändra eller återkalla ett beslut ska fattas på grundval av utkast som utarbetas av myndigheten. I god tid före varje planerad översyn ska myndigheten till Eftas övervakningsmyndighet lämna slutsatser, som vid behov åtföljs av ett förslag.'

iii) Orden i punkt 5 'eller Eftas övervakningsmyndighet, allt efter omständigheterna,' ska, med avseende på Eftastaterna, införas efter 'myndigheten'.

r) Artikel 40.1 ska ändras enligt följande:

i) I led b ska följande införas efter 'medlemsstat':

'och, utan rösträtt, varje Eftastats chef för den nationella offentliga myndighet som är behörig att utöva tillsyn över finansinstitut'.

ii) I punkt e ska orden 'och Eftas övervakningsmyndighet' införas efter 'myndigheterna'.

s) Artikel 43 ska ändras på följande sätt:

i) I punkt 2 ska orden 'utarbeta utkast till Eftas övervakningsmyndighet' införas efter 'beslut'.

ii) I punkterna 4 och 6 ska orden 'Eftas övervakningsmyndighet, Eftastaternas ständiga kommitté' införas efter 'rådet'.

t) Artikel 44 ska ändras på följande sätt:

i) Följande stycke ska läggas till i punkt 1:

'Bestämmelserna i denna punkt ska tillämpas i tillämpliga delar när det gäller utkast som utarbetas för Eftas övervakningsmyndighet enligt respektive bestämmelser i denna förordning.'

ii) I punkt 4 ska orden 'samt företrädaren för Eftas övervakningsmyndighet' införas efter 'verkställande direktören'.

iii) Följande stycke ska läggas till i punkt 4:

'Eftastaternas ledamöter av tillsynsstyrelsen i enlighet med artikel 40.1 b ska ha rätt att delta i diskussioner i tillsynsstyrelsen som avser enskilda finansinstitutioner.'

- u) I artikel 57.2 ska följande ord införas efter 'medlemsstat':

'samt en företrädare på hög nivå för den relevanta behöriga myndigheten från varje Eftastat och en företrädare för Eftas övervakningsmyndighet.'

- v) Följande stycke ska läggas till i artikel 60.4:

'Om överklagandet gäller ett beslut som myndigheten antagit i enlighet med artikel 19 jämförd med artikel 20, allt efter omständigheterna, i ett ärende där tvisten omfattar även de behöriga myndigheterna i en eller flera Eftastater ska överklagandenämnden anmoda den berörda behöriga Eftamyndigheten att inom en fastställd tidsfrist inkomma med synpunkter på meddelanden från parterna i överklagandeförfarandet. Den behöriga Eftamyndighet som deltar ska ha rätt att göra muntliga framställningar.'

- w) Följande stycken ska läggas till i artikel 62.1 a:

'Eftas nationella offentliga myndigheter ska bidra ekonomiskt till myndighetens budget i enlighet med denna punkt.

Vid fastställandet av obligatoriska bidrag från Eftas nationella offentliga myndigheter som är behöriga att utöva tillsyn över finansinstitut enligt denna punkt, ska viktningen av varje Eftastat vara följande:

Island: 2

Liechtenstein: 1

Norge: 7'

- x) Följande ska läggas till i artikel 67:

'Eftastaterna ska tillämpa protokollet (nr 7) om Europeiska unionens immunitet och privilegier som fogas till fördraget om Europeiska unionen och till EUF-fördraget på myndigheten och dess personal.'

- y) Följande punkt ska läggas till i artikel 68:

'5. Genom undantag från artiklarna 12.2 a och 82.3 a i anställningsvillkoren för övriga anställda får medborgare i Eftastaterna som åtnjuter fullständiga medborgerliga rättigheter anställas på kontrakt av myndighetens verkställande direktör.

Genom undantag från artiklarna 12.2 e, 82.3 e och 85.3 i anställningsvillkoren för övriga anställda, ska myndigheten, när det gäller dess personal, bedöma de språk som avses i artikel 129.1 i EES-avtalet som språk som avses i artikel 55.1 i fördraget om Europeiska unionen.'

- z) Följande punkt ska läggas till i artikel 72:

'4. Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1049/2001 av den 30 maj 2001 om allmänhetens tillgång till Europaparlamentets, rådets och kommissionens handlingar ska, för tillämpningen av den här förordningen, gälla för Eftastaternas behöriga myndigheter när det gäller handlingar som utarbetas av myndigheten.'

Artikel 2

Texterna till förordning (EU) nr 1094/2010 på isländska och norska, som ska offentliggöras i EES-supplementet till *Europeiska unionens officiella tidning*, ska vara giltiga.

Artikel 3

De avtalsslutande parterna ska se över den ram som upprättas i enlighet med detta beslut, och beslut nr 198/2016, nr 199/2016, nr 201/2016 senast i slutet av år 2021 för att säkerställa en fortsatt effektiv och enhetlig tillämpning av gemensamma regler och gemensam tillsyn i hela EES.

Artikel 4

Detta beslut träder i kraft den 1 oktober 2016, eller dagen efter den sista anmälan i enlighet med artikel 103.1 i EES-avtalet, beroende på vilket som inträffar senast (*).

(*) Inga konstitutionella krav angivna.

Artikel 5

Detta beslut ska offentliggöras i EES-delen av och EES-supplementet till *Europeiska unionens officiella tidning*.

Utfärdat i Bryssel den 30 september 2016.

På gemensamma EES-kommitténs vägnar

Bergdís ELLERTSDÓTTIR

Ordföranden

Gemensam förklaring av de avtalsslutande parterna till beslut nr 200/2016 om införlivade av förordning (EU) nr 1094/2010 i EES-avtalet

I enlighet med artikel 1.6 i förordning (EU) nr 1094/2010 ska Europeiska tillsynsmyndigheten (Europeiska försäkrings- och tjänstepensionsmyndigheten), nedan kallad *myndigheten*, handla självständigt och objektivt och uteslutande i unionens intresse. Till följd av att denna förordning införlivas i EES-avtalet kommer de behöriga myndigheterna i Eftastaterna, men utan rösträtt, ha samma rättigheter som EU-medlemsstaternas behöriga myndigheter i myndighetens verksamhet.

Därför, och med full respekt för myndighetens oberoende, är de avtalsslutande parterna till EES-avtalet eniga om att, när den handlar enligt bestämmelserna i EES-avtalet ska myndigheten handla i det gemensamma intresset för samtliga avtalsslutande parter i EES-avtalet.
